

## **Gebrauchsanweisung**

Instructions for use

## **Mode d'emploi**

Gebbruksaanwijzing

**Istruzioni per l'uso**



## **Brugsanvisning**

Bruksanvisning

## **Käyttöohje**

Manual de utilização

**Instrucciones para el uso**



## **Οδηγίες χρήσης**

Instrukcje użytkowania

## **Használati utasítás**

Инструкция за употреба



Návod k použití

Návod na použitie

## **Instrucțiuni de utilizare**

Инструкции по эксплуатации

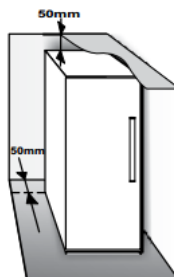
# 1. INSTALACE

## 1.1. INSTALACE SAMOSTATNÉHO SPOTŘEBIČE

Aby bylo zajištěno dostatečné větrání, ponechtejте volný prostor na obou stranách spotřebiče i nad ním.

Vzdálenost mezi zadní stranou spotřebiče a stěnou za spotřebičem by měla být nejméně 50 mm.

Zmenšení tohoto prostoru zvýší spotřebu energie výrobku.



# 2. FUNKCE

## 2.1. FUNKCE SMART DISPLAY (INTELIGENTNÍ DISPLEJ) \*

Tuto funkci lze používat k úspoře energie. Funkci aktivujte/deaktivujte podle pokynů obsažených ve Stručném návodu k obsluze. Dvě sekundy po aktivaci inteligentní displej zhasne.

Chcete-li nastavit teplotu nebo použít další funkce, je nutné stisknutím libovolného tlačítka aktivovat displej. Pokud nebude do 15 sekund proveden jakýkoli úkon, displej opět zhasne. Pokud je funkce deaktivována, dojde k obnovení normálního displeje. Po výpadku proudu se inteligentní displej automaticky vypne. Pamätujte si, že tato funkce neodpojuje spotřebič od elektrické sítě, pouze snižuje spotřebu energie externího displeje.

**Poznámka:** Uvedená spotřeba energie spotřebiče se vztahuje k provozu s aktivovanou funkcí inteligentního displeje. Tato funkce je k dispozici pouze u modelu, který má na dveřích uživatelské rozhraní.

## 2.2. FUNKCE „6TH SENSE / GREEN INTELLIGENCE“ (šestý smysl / zelená inteligence)



Účelem funkce „6th Sense/ Green Intelligence“ (šestý smysl / zelená inteligence) je udržení správné teploty v těchto případech:

### - Na chvíli otevřené dveře

Funkce se aktivuje poté, co otevření dveří způsobí, že se vnitřní teplota zvýší na hodnoty nezajišťující bezpečné skladování potravin a zůstává aktivní do té doby, než budou opět obnoveny optimální podmínky skladování.

### - Čerstvé potraviny uložené v mrazničce

Funkce se aktivuje po umístění čerstvých potravin do mrazničky a zůstává aktivní do té doby, než bude dosaženo optimálních mrazicích podmínek, čímž je zajištěna optimální kvalita zmrazení při co nejmenší spotřebě energie.

**Poznámka:** Vliv na dobu trvání funkce „6th Sense / Green Intelligence“ má kromě množství vložených potravin také teplota okolí a množství potravin, které jsou již uvnitř mrazničky. Proto jsou významné odchylky doby trvání funkce zcela normální.

\*K dispozici pouze u vybraných modelů. Ve STRUČNÉM NÁVODU K OBSLUZE si prosím zkontrolujte, zda je tato funkce skutečně ve vašem modelu k dispozici.

### 2.3. ZAPNUTÍ / POKHOTOVOSTNÍ REŽIM

Tato funkce slouží k zapnutí mrazničky / k jejímu uvedení do pohotovostního režimu. K uvedení výrobku do pohotovostního režimu tlačítko stiskněte a podržte na 3 sekundy. Pokud je spotřebič v pohotovostním režimu, světlo uvnitř mrazicího prostoru nesvítí. Pamatujte si, že tímto úkonem spotřebič neodpojíte od elektrické sítě. Chcete-li spotřebič znovu zapnout, stačí tlačítko stisknout a podržet na 3 sekundy.

### 2.4. POPLACH PŘI VÝPADKU PROUDU

Váš produkt je navržen tak, aby při přerušení dodávky elektrické energie po výpadku proudu automaticky sledoval teplotu v mrazničce. Nastane-li při přerušení dodávky elektrické energie situace, že teplota v mrazničce stoupne nad úroveň zmrazení, zapne se ukazatel výpadku proudu, začne blikat symbol poplachu a ozve se výstražný zvuk. Poplach zrušte jedním stisknutím tlačítka vypnutí poplachu.

V případě poplachu při výpadku proudu doporučujeme:

- Jsou-li potraviny v mrazničce rozmrazené, ale ještě stále chladné, měly by být všechny potraviny z mrazničky spotřebovány během následujících 24 hodin.
- Jsou-li potraviny v mrazničce zmrazené, znamená to, že byly potraviny při přerušení dodávky elektrické energie rozmrazeny a poté znovu zmrazeny, což zhoršuje chuť, kvalitu a nutriční hodnotu a také by to mohlo být nebezpečné. Potraviny je doporučeno nespotřebovávat, celý obsah mrazničky zlikvidujte. Funkce poplachu při výpadku proudu je navržena tak, aby v případě výpadku proudu poskytla vodítko o kvalitě potravin v mrazničce. Tento systém nezaručuje kvalitu a bezpečnost potravin a spotřebitelům se doporučuje při hodnocení kvality potravin v mrazicí části používat svůj vlastní úsudek.

### 2.5. TEPLOTNÍ POPLACH

Zapne se zvukový signál poplachu a bliká ukazatel teploty (°C). Poplach se aktivuje, když:

- je spotřebič připojen k elektrické síti poté, co nebyl dlouho používán,
- je teplota v mrazicím prostoru příliš vysoká,
- množství čerstvých potravin vložených do mrazničky překročí hodnotu uvedenou na typovém štítku,
- byly dveře mrazničky ponechány dlouhou dobu otevřeny.

Bzučák poplachu vypnete jedním stisknutím tlačítka zrušení poplachu. Jakmile teplota v mrazicím prostoru klesne pod -10 °C, ukazatel poplachu se automaticky vypne, ukazatel nastavené teploty (°C) přestane blikat a bude zobrazovat zvolené nastavení.

### 2.6. POPLACH – OTEVŘENÉ DVEŘE

Začne blikat symbol poplachu a ozve se výstražný zvuk. Poplach se aktivuje, jsou-li dveře ponechány otevřené déle než 2 minuty. Poplach zrušte uzavřením dveří nebo zvukový signál ztlumte jedním stisknutím tlačítka pro vypnutí poplachu.

### 2.7. UZAMČENÍ TLAČÍTEK

Tato funkce zabraňuje náhodné změně nastavení nebo vypnutí spotřebiče.

Chcete-li uzamknout tlačítka, na 3 sekundy stiskněte tlačítko zastavení poplachu, až se na displeji zobrazí ukazatel uzamčení tlačítek a zvukový signál potvrdí výběr funkce. Ukazatel po 3 sekundách zhasne. Pokud je uzamčení aktivováno, stisknutí dalších tlačítek (kromě tlačítka vypnutí poplachu) aktivuje zvukový signál a na displeji bliká ukazatel uzamčení tlačítek. Když je funkce uzamčení tlačítek aktivní, lze deaktivovat jakýkoli poplach.

Chcete-li tlačítka odemknout, postupujte stejným způsobem, dokud se na displeji nezobrazí ukazatel uzamčení tlačítek a zvukový signál nepotvrdí vypnutí funkce. Ukazatel po 1 s zhasne.

### 2.8. FUNKCE „SHOCK FREEZE“ (OKAMŽITÉ ZMRAZENÍ) \*

Prostor mrazničky pro okamžité zmrazení je navržen speciálně pro velmi rychlé zmrazení až 2 kg čerstvých potravin. Ultrarychlá funkce „Shock Freeze“ minimalizuje vznik ledových krystalů uvnitř potravin jejich zmrazením, čímž je zajištěna jejich nejlepší možná kvalita při rozmrazení před spotřebou. Není-li funkce „Shock Freeze“ aktivní, lze tento prostor používat běžným způsobem pro zmrazení nebo pro skladování již zmrazených potravin.

**Poznámka:** Když je funkce „Shock Freeze“ aktivní, můžete slyšet bzučivý zvuk. Je to zcela normální a je to způsobeno proudem vzduchu, který umožňuje optimální rozdělení chladu uvnitř mrazicí části.

#### Aktivace a deaktivace funkce „Shock Freeze“:

1. Ujistěte se, že od poslední aktivace funkce „Shock Freeze“ uplynulo minimálně 12 hodin (pokud byla aktivována). Neaktivujte funkci častěji než jednou za 12 hodin.
2. Ujistěte se, že není aktivní funkce „Fast Freeze“: Funkce „Shock Freeze“ a „Fast Freeze“ nemohou být aktivní současně.
3. Vyprázdněte část „Shock Freeze“.
4. Funkci „Shock Freeze“ aktivujte krátkým stisknutím tlačítka na ovládacím panelu: rozsvítí se ikona a spustí se ventilátory ve spodní části prostoru. Zvyšuje se tak proudění chladného vzduchu a urychluje proces zmrazení.
5. Dovnitř prostoru umístěte potraviny ke zmrazení, několik centimetrů (min. 2 cm) od ventilátorů na zadní části prostoru, aby mohl chladný vzduch cirkulovat.

\*K dispozici pouze u vybraných modelů. Ve STRUČNÉM NÁVODU K OBSLUZE si prosím zkontrolujte, zda je tato funkce skutečně ve vašem modelu k dispozici.

6. Aby bylo dosaženo maximální rychlosti zmrazení, doporučujeme, abyste funkci „Shock Freeze“ nedeaktivovali dříve, než se deaktivuje automaticky sama. Dveře chladničky neotevírejte.
7. Funkce „Shock Freeze“ se automaticky deaktivuje 4–5 hodin po své aktivaci: ukazatel se vypne a ventilátory jsou deaktivovány. Funkci „Shock Freeze“ lze přesto kdykoli dle potřeby vypnout krátkým stisknutím tlačítka na ovládacím panelu: ukazatel se vypne a ventilátory jsou deaktivovány.

#### Upozornění:

- **Není kompatibilní s funkcí „Fast Freeze“**

V zájmu optimálního výkonu nelze funkce „Shock Freeze“ (okamžité zmrazení) a „Fast Freeze“ (rychlé zmrazení) použít současně. Proto musí být před aktivací funkce „Fast Freeze“ nejprve deaktivována funkce „Shock Freeze“ (a naopak).

- **Když se nespustí ventilátory v prostoru „Shock Freeze“:**

Po aktivaci funkce „Shock Freeze“ se může stát, že se ukazatel očekávaným způsobem rozsvítí, ale ventilátory se nespustí. Je to normální a znamená to, že právě probíhá odmrazování mrazničky. Na konci fáze odmrazování (maximální doba trvání: 1,5 hodiny) se ventilátory automaticky spustí a proces „Shock Freeze“ začne jako obvykle.

- **Když se nerozsvítí ukazatel:**

Pokud se po stisknutí tlačítka rozsvítí ikona: v tom případě bylo tlačítko stisknuto příliš dlouho. Chcete-li aktivovat funkci „Shock Freeze“, nejprve deaktivujte funkci „Fast Freeze“ (podržením tlačítka po dobu 3 sekund, poté krátce stiskněte tlačítko, ne déle než 1 sekundu).

## 2.9. FUNKCE „FAST FREEZE“ (rychlé zmrazení) \*



**Množství čerstvých potravin (v kg), které lze zmrazit za 24 hodin, je uvedeno na typovém štítku spotřebiče.**

Optimálního výkonu spotřebiče dosáhnete tak, že 24 hodin před umístěním čerstvých potravin do mrazničky na 3 sekundy stisknete tlačítko „Shock Freeze“ / „Fast Freeze“, dokud se nerozsvítí ukazatel funkce „Fast Freeze“ (podle STRUČNÉHO NÁVODU K OBSLUZE). Dostatečnou dobou zapnutí funkce „Fast Freeze“ je po umístění čerstvých potravin do mrazničky obvykle 24 hodin; po 50 hodinách se funkce „Fast Freeze“ automaticky vypne.

#### Upozornění:

Při zmrazování malého množství potravin lze funkci „Fast Freeze“ z důvodu úspory energie po několika hodinách deaktivovat.

- **Není kompatibilní s funkcí „Shock Freeze“ (okamžité zmrazení)**

V zájmu optimálního výkonu nelze funkce „Shock Freeze“ (okamžité zmrazení) a „Fast Freeze“ (rychlé zmrazení) použít současně. Proto musí být před aktivací funkce „Fast Freeze“ nejprve deaktivována funkce „Shock Freeze“ (a naopak).

## 2.10. FUNKCE „ECO NIGHT“ (NOČNÍ SAZBA) \*



Funkce „Eco Night“ umožňuje, aby byla spotřeba energie spotřebiče soustředěna do hodin se sníženou sazbou (obvykle v noci), kdy je elektrická energie snadno dostupná a stojí méně než během dne (platí pouze v zemích, které využívají systém několika sazeb dle času spotřeby – sazby si ověřte u svého dodavatele elektrické energie). Tuto funkci aktivujete stisknutím tlačítka času začátku snížené sazby (v závislosti na časovém rozvrhu konkrétních sazeb). Pokud například začíná snížená sazba ve 20:00 hodin, stiskněte v tomto čase tlačítko. Funkce je zapnutá, když je zapnut ukazatel funkce „Eco Night“. Jakmile je funkce aktivována, spotřebič automaticky přizpůsobuje spotřebu energie dle zvoleného času, tzn. že během dne spotřebovává méně energie než v noci.

**DŮLEŽITÉ:** Aby funkce pracovala správně, musí být zapnuta během noci i ve dne. Funkce zůstane zapnutá, dokud nebude deaktivována (nebo je deaktivována v případě výpadku proudu nebo vypnutí spotřebiče). Funkci deaktivujte dalším stisknutím tlačítka. Funkce je vypnutá, když je vypnut ukazatel funkce „Eco Night“.

**Poznámka:** Uvedená spotřeba energie spotřebiče se vztahuje k provozu s deaktivovanou funkcí „Eco Night“.

## 2.11. AUTOMATICKÉ ODMRAZOVÁNÍ

Tento výrobek je navržen tak, aby prováděl odmrazování automaticky v závislosti na podmínkách použití a vlhkosti okolí.

Mrazničky **bez námrazy** zajišťují cirkulaci chladného vzduchu kolem skladovacích prostor a zabraňují tvorbě ledu, čímž zcela odstraňují potřebu odmrazování. Zmrazené potraviny se nelepí ke stěnám, štítky jsou čitelné a skladovací prostory zůstávají uhlavné a čisté.

V kombinaci s funkcí „6th Sense Fresh Control“ / „Green Intelligence“ nedochází jen k ovládní čidla, ale k nasměrování chladicího výkonu přesně tam, kde je to potřeba, což optimalizuje energetickou účinnost.

\*K dispozici pouze u vybraných modelů. Ve STRUČNÉM NÁVODU K OBSLUZE si prosím zkontrolujte, zda je tato funkce skutečně ve vašem modelu k dispozici.

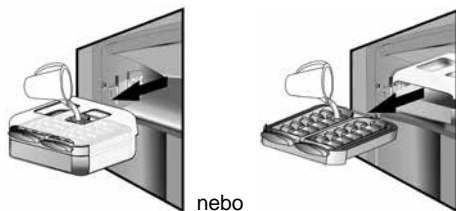
## 2.12. ZAŘÍZENÍ „ICE MATE“ NA VÝROBU LEDOVÝCH KOSTEK \*

### Jak ledové kostky vyrobit

Celé zařízení na výrobu ledových kostek „Ice Mate“ lze vyjmout – stiskněte a podržte (1) páčku na levé straně a zatlačte ji (2) směrem k sobě nebo můžete jen vyjmout zásobník na kostky ledu jeho vytažením (3) směrem k sobě.



**VAROVÁNÍ:** naplňujte pouze pitnou vodou (maximální úroveň = 2/3 celkového objemu).



Zařízení „Ice Mate“ opět umístěte do jeho dosedací plochy nebo vložte zásobník na kostky ledu dovnitř zařízení „Ice Mate“. Dbejte na to, aby se voda nevyliła.



Vyčkejte, až se vytvoří kostky ledu (je doporučeno čekat asi 4 hodiny s aktivovanou funkcí rychlého zmrazování „Fast Freeze“).

**POZNÁMKA:** Zařízení na výrobu ledových kostek „Ice Mate“ je vyjímatelné. Pokud výrobu ledu nepožadujete, lze jej ve vodorovné poloze umístit kdekoli v mrazničce nebo ze spotřebiče vyjmout.

## 3. POUŽÍVÁNÍ

### 3.1. JAK ZVÝŠIT SKLADOVACÍ OBJEM MRAZNIČKY

Skladovací objem mrazicího prostoru můžete zvýšit:

- vyjmutím košíků/vík \*, což umožňuje skladování velkých výrobků,
- umístěním potravinářských výrobků přímo na police mrazničky,
- vyjmutím zařízení na výrobu ledových kostek „Ice Mate“ \* samostatně nebo společně se zasouvacím zařízením (tažením),
- vyjmutím stojanu na lahve \*.

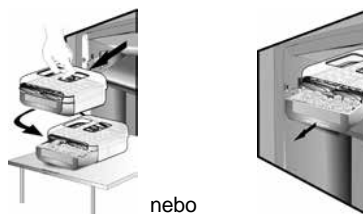
### Jak ledové kostky odebírat

1. Ujistěte se, že je pod zásobníkem ledu umístěna skladovací přihrádka. Pokud ne, zasuňte ji.
2. Otočte jednu z páček silně ve směru hodinových ručiček, dokud se zásobník mírně nezkroutí. Kostky ledu spadnou do skladovací přihrádky.



3. V případě potřeby krok 2 opakujte pro druhou polovinu zásobníku.
4. Led získáte tak, že skladovací přihrádka lehce nadzvednete a vytáhnete ji směrem k sobě.

**POZNÁMKA:** chcete-li, můžete celé zařízení na výrobu ledových kostek „Ice Mate“ ze spotřebiče vyjmout, abyste si kostky ledu vzali, kdykoli potřebujete (například přímo na stole).



### 2.13. SYSTÉM LED OSVĚTLENÍ \*

Systém osvětlení uvnitř mrazničky využívá LED diod, což umožňuje lepší osvětlení, stejně jako velmi nízkou spotřebu energie. Pokud systém LED osvětlení nefunguje, obraťte se na servis s žádostí o jeho výměnu.

### 3.2. POZNÁMKY

- Neblokujte prostor odvodu vzduchu (na zadní vnitřní stěně výrobku) potravinami.
- Pokud je mraznička opatřena víkem, je možné skladovací objem maximalizovat vyjmutím víka.
- Všechny police, víka a výsuvné koše jsou odnímatelné.
- Vnitřní teploty spotřebiče mohou být ovlivněny okolní teplotou, četností otevírání dveří, jakož i umístěním spotřebiče. Při nastavení teploty byste měli tyto faktory zohlednit.
- Není-li uvedeno jinak, není vhodné příslušenství spotřebiče umývat v myčce.

\*K dispozici pouze u vybraných modelů. Ve STRUČNÉM NÁVODU K OBSLUZE si prosím zkontrolujte, zda je tato funkce skutečně ve vašem modelu k dispozici.

## 4. RADY PRO SKLADOVÁNÍ POTRAVIN

Mraznička je ideálním místem pro uchovávání mražených výrobků, přípravu kostek ledu a zmrazení čerstvých potravin.

Maximální počet kilogramů čerstvých potravin, které je možné zmrazit za 24 hodin, je uveden na typovém štítku (... kg / 24 hod).

Pokud chcete do mrazničky uložit jen malé množství potravin, doporučujeme použít nejméně chladnější oblast mrazicí části, což v závislosti na modelu odpovídá horní nebo střední části (oblast, kde se doporučuje zmrazení čerstvých potravin – viz technický list výrobku).

### 4.1. DOBA SKLADOVÁNÍ ZMRAZENÝCH POTRAVIN

V tabulce jsou uvedeny doporučené doby skladování zmrazených čerstvých potravin.

POTRAVINY	DOBA SKLADOVÁNÍ (měsíce)
<b>maso</b>	
hovězí maso	8 – 12
vepřové maso, telecí maso	6 – 9
jehněčí maso	6 – 8
králíčí maso	4 – 6
mleté maso / droby	2 – 3
klobásy a párky	1 – 2
<b>Drůbež</b>	
kuřecí maso	5 – 7
krůtí maso	6
drůbeží droby	2 – 3
<b>Korýši</b>	
měkkýši	1 – 2
krab, humr	1 – 2
jedlé škeble	
vylopané ústřice	1 – 2

<b>Ryby</b>	
„tučné“ (losos, sled, makrela)	2 – 3
„libové“ (treska, mořský jazyk)	3 – 4
<b>Dušená masa</b>	
maso, drůbež	2 – 3
<b>Mléčné výrobky</b>	
máslo	6
sýr	3
smetana ke šlehání	1 – 2
zmrzlina	2 – 3
vajička	8
<b>Polévky a omáčky</b>	
polévka	2 – 3
masová omáčka	2 – 3
paštika	1
ratatouille	8
<b>Pečivo a chléb</b>	
chléb	1 – 2
dorty (bez ozdob)	4
zdobené dorty	2 – 3
palačinky	1 – 2
tepelně neupravené pečivo	2 – 3
slaný koláč	1 – 2
pizza	1 – 2

## OVOCE A ZELENINA

POTRAVINY	DOBA SKLADOVÁNÍ (měsíce)
<b>Ovoce</b>	
jablka	12
meruňky	8
ostružiny	8 – 12
černý rybíz / červený rybíz	8 – 12
třešně	10
broskve	10
hrušky	8 – 12
švestky	10
maliny	8 – 12
jahody	10
rebarbora	10
ovocné šťávy (pomeranč, citron, grapefruit)	4 – 6
<b>Zelenina</b>	8 – 10
chřest	6 – 8
bazalka	12
fazole	8 – 10
artyčoky	8 – 10
brokolice	8 – 10
růžičková kapusta	8 – 10
květák	10 – 12
mrkev	6 – 8
celer	8
houby (žampiony)	6 – 8
petržel	10 – 12
paprika	12
hrášek	12
fazolové lusky	12
špenát	8 – 10
rajčata	8 – 10
cuketa	

Doporučujeme, abyste všechny své mražené potraviny označili a uvedli datum. Označení Vám pomůže potraviny identifikovat a poznat, kdy by měly být použity, než dojde ke zhoršení jejich kvality. Rozmražené potraviny znovu nezmrazujte.

## 4.2. RADY PRO ZMRAZENÍ A SKLADOVÁNÍ ČERSTVÝCH POTRAVIN

- Před zmrazením čerstvé potraviny zabalte a utěsněte do: hliníkové fólie, přilnavé fólie, vzduchotěsných a vodotěsných plastových sáčků, polyetylenových nádob s víčky nebo mrazících nádob vhodných pro zmrazování čerstvých potravin.
- Pro získání vysoce kvalitních zmrazených potravin musí být potraviny čerstvé, zralé a nejlepší kvality.
- Aby se zachovala úplná původní výživná hodnota, konzistence, barva a chuť, měly by být čerstvá zelenina a ovoce pokud možno zmrazeny ihned po sběru.

Některý druh masa, zejména z divoké zvěře, by měl být před zmrazením zavěšen.

### Poznámka:

- Horké jídlo vždy nechte před vložením do mrazničky vychladnout.
- Zcela nebo částečně rozmražené potraviny okamžitě snězte. Pokud nejsou potraviny po svém rozmrazení tepelně zpracovány, už je znovu nezmrazujte. Po tepelné úpravě může být rozmražené jídlo znovu zmrazeno.
- Nenechte zmrznout lahve s tekutinou.

## 4.3. POUŽÍVÁNÍ SÁČKŮ S LEDEM \*

Sáčky s ledem pomáhají udržovat zmrazené potraviny v případě výpadku proudu. Jejich nejlepšího využití dosáhnete, když je umístíte nad potraviny uložené v horní části prostoru.

## 4.4. ZMRAZENÉ POTRAVINY: RADY PRO NAKUPOVÁNÍ

Při nákupu zmrazených potravinářských výrobků:

- Ujistěte se, že obal není poškozen (zmrazené potraviny v poškozeném obalu se mohou zkazit). Je-li obal vyboulený nebo má vlhké skvrny, nemusel být skladován za optimálních podmínek a již se mohl začít rozmrazovat.
- Při nákupu nakupujte zmrazené potraviny až v závěru cesty a přepravujte je v tepelně izolované chladicí tašce.
- Po návratu domů zmrazené potraviny okamžitě umístěte do mrazničky.
- Pokud jsou potraviny rozmražené, byť jen částečně, znovu je nezmrazujte. Spotřebujte je do 24 hodin.
- Zabraňte kolísání teploty nebo ho omezte na minimum. Dodržujte datum doporučené spotřeby na obalu.
- Vždy si přečtěte informace o skladování na obalu.

\*K dispozici pouze u vybraných modelů. Ve STRUČNÉM NÁVODU K OBSLUZE si prosím zkontrolujte, zda je tato funkce skutečně ve vašem modelu k dispozici.

## 5. PROVOZNÍ ZVUKY

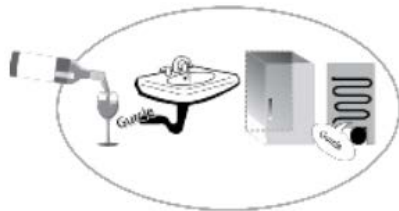
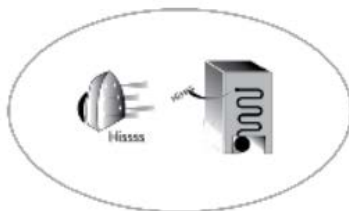
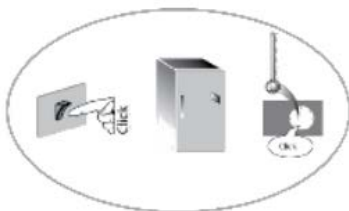
Protože spotřebiče obsahují řadu ventilátorů a motorů pro regulaci výkonu, které se automaticky zapínají a vypínají, jsou zvuky vycházející ze spotřebičů běžné.

**Některé z provozních zvuků lze snížit pomocí**

- vyrovnaní spotřebiče a jeho instalaci na rovný povrch,
- oddělení a zabránění dotyku mezi spotřebičem a nábytkem,
- kontroly, zda jsou vnitřní součásti správně umístěny,
- kontroly, zda nejsou lahve a nádoby ve vzájemném kontaktu.

**Některé z provozních zvuků, které můžete slyšet:**

- Syčení při prvním zapnutí spotřebiče nebo při jeho zapnutí po dlouhé pauze.
- Klokotavý zvuk, když chladicí kapalina vstupuje do trubek.
- Bzučivý zvuk, když začíná pracovat vodní ventil nebo ventilátor.
- Praskavý zvuk při spuštění kompresoru, nebo když do boxu na led náhle klepne led upadlý v důsledku zapínání a vypínání kompresoru.





## 6. DOPORUČENÍ PRO PŘÍPADY, KDY SE SPOTŘEBIČ NEPOUŽÍVÁ

### 6.1. NEPŘÍTOMNOST/DOVOLENÁ

Pokud se chystáte na delší nepřítomnost, je doporučeno potraviny spotřebovat a spotřebič z důvodu úspory energie odpojit.

### 6.2. STĚHOVÁNÍ

1. Vyjměte všechny vnitřní části.
2. Dobře je zabalte a lepicí páskou je upevněte dohromady tak, aby do sebe nenarážely a nemohly se ztratit.
3. Nastavitelné nohy přišroubujte tak, aby se nedotýkaly podpůrného povrchu.
4. Zavřete dveře a upevněte je lepicí páskou a pomocí lepicí pásky také ke spotřebiči připevněte napájecí kabel.

### 6.3. VÝPADEK PROUDU

V případě výpadku elektrického proudu se obraťte na svého dodavatele elektrické energie a zeptejte se, jak dlouho bude výpadek trvat.

**Poznámka:** Mějte na paměti, že zcela zaplněný spotřebič zůstane chladný déle než jen částečně zaplněný spotřebič.

Jsou-li na potravinách stále viditelné ledové krystaly, lze je znovu zmrazit, i když může být ovlivněna chuť a aroma.

Pokud zjistíte, že je jídlo ve špatném stavu, je nejlepší jej vyhodit.

#### Při výpadku proudu trvajícím do 24 hodin:

1. Nechejte dveře spotřebiče zavřené. Uložené potraviny tak zůstanou chladné nejdéle dobu.

#### Při výpadku proudu trvajícím déle než 24 hodin:

1. Mrazničku vyprázdněte a potraviny přemístěte do přenosné mrazničky. Pokud tento typ mrazničky není k dispozici a také nejsou k dispozici žádné plastové sáčky s ledem, snažte se spotřebovat potraviny, které nejnadhěji podléhají zkáze.
2. Vyprázdněte zásobník ledu.

## 7. ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

Před každým čištěním nebo údržbou spotřebič vypojte ze zásuvky nebo odpojte od přívodu elektrického proudu.

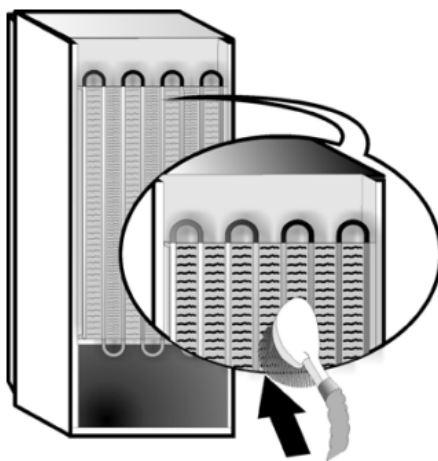
Spotřebič pravidelně čistěte hadříkem a roztokem vlažné vody s neutrálním čisticím prostředkem určeným speciálně pro vnitřní části chladniček. Nikdy nepoužívejte brusné prostředky. Části chladničky nikdy nečistěte pomocí hořlavých kapalin. Výpary mohou způsobit požár nebo výbuch. Vnější část spotřebiče a těsnění dvířek vyčistěte vlhkým hadříkem a osušte měkkým hadříkem.

Nepoužívejte parní čističe.

Kondenzátor umístěný v zadní části spotřebiče by měl být pravidelně čistěn pomocí vysavače.

#### Důležité:

- Tlačítka a ovládací panel displeje se nesmí čistit alkoholem nebo deriváty alkoholu, ale musí se čistit pomocí suchého hadříku.
- Trubky chladicího systému se nacházejí v blízkosti odmrazovací misky a mohou být horké. Pravidelně je čistěte pomocí vysavače.
- Chcete-li vyjmout nebo vložit skleněnou polici, zvedněte přední část police tak, aby mohla projít přes záračku.



# 8. ODSTRAŇOVÁNÍ PROBLÉMŮ




## 8.1. NEŽ SE OBRÁTÍTE NA POPRODEJNÍ SERVIS...

Problémy často vyplývají z drobností, které můžete bez jakéhokoli nářadí najít a opravit sami.

PROBLÉM	ŘEŠENÍ
<b>Spotřebič nefunguje:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Je napájecí kabel zapojen do napájené zásuvky se správným napětím?</li><li>• Zkontrolovali jste ochranná zařízení a pojistky elektrického systému u Vás doma?</li></ul>
<b>Je-li voda v odmrazovací misce:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• V horkém a vlhkém počasí je to normální. Miska může být dokonce i z poloviny plná. Ujistěte se, že je spotřebič vyrovnán a voda nepřeteče.</li></ul>
<b>Pokud jsou okraje skříně spotřebiče, které přicházejí do styku s těsněním dveří, na dotek teplé:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Je to normální v horkém počasí, a když je spuštěn kompresor.</li></ul>
<b>Pokud nefunguje osvětlení:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Zkontrolovali jste ochranná zařízení a pojistky elektrického systému u Vás doma?</li><li>• Je napájecí kabel zapojen do napájené zásuvky se správným napětím?</li><li>• V případě, že jsou LED diody poškozené, musí uživatel pro provedení výměny zavolat do servisu. Výměna musí být provedena za stejný typ, dostupný pouze v našich poprodejních servisních centrech nebo u autorizovaných prodejců.</li></ul>
<b>Pokud se Vám zdá, že motor je v chodu příliš dlouho:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Doba chodu motoru je závislá na různých faktorech: počtu otevření dveří, množství skladovaných potravin, teplotě v místnosti, nastavení prvků ovládaní teploty.</li><li>• Je kondenzátor (na zadní straně spotřebiče) bez prachu a chomáčů vlákenného prachu?</li><li>• Jsou dveře správně uzavřeny?</li><li>• Jsou dveře správně namontovány?</li><li>• V horkých dnech nebo v případě, že je v místnosti teplo, motor pracuje přirozeně déle.</li><li>• Pokud byly dveře spotřebiče ponechány na chvíli otevřeny nebo v případě, že bylo do spotřebiče uloženo velké množství potravin, bude motor pro ochlazení vnitřní části spotřebiče pracovat déle.</li></ul>
<b>Pokud je teplota spotřebiče příliš vysoká:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Jsou ovládací prvky spotřebiče nastaveny správně?</li><li>• Nebylo do spotřebiče přidáno velké množství potravin?</li><li>• Zkontrolujte, zda nejsou dveře otevřeny příliš často.</li><li>• Zkontrolujte, zda se dveře řádně zavírají.</li></ul>
<b>Pokud se dveře řádně neotevírají a nezavírají:</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Zkontrolujte, zda dveře neblokují obaly potravin.</li><li>• Zkontrolujte, zda vnitřní části nebo automatický výrobek ledu nejsou vysunuty ze své polohy.</li><li>• Zkontrolujte, zda těsnění dveří není znečištěné nebo lepkavé.</li><li>• Ujistěte se, že je spotřebič ve vodorovné poloze.</li></ul>

## 8.2. PORUCHY

Dojde-li k provoznímu poplachu, bude také zobrazen číslicemi LED diod (např. Failure 1 (Porucha 1), Failure 2 (Porucha 2) atd.). V tom případě zavolejte do poprodejněho servisu a oznamte kód poruchy. Zapne se zvukový signál poplachu, rozsvítí se ikona poplachu a na číslicovém displeji bliká v závislosti na kódu poruchy popsaném níže písmeno F:

Kód poruchy	Zobrazení
Error 2 (Chyba 2)	V intervalech 0,5 s bliká písmeno F. Zabliká 2krát a pak zůstane na 5 s zhasnuto. Tento sled blikání se opakuje.  x 2
Error 3 (Chyba 3)	V intervalech 0,5 s bliká písmeno F. Zabliká 3krát a pak zůstane na 5 s zhasnuto. Tento sled blikání se opakuje.  x 3
Error 6 (Chyba 6)	V intervalech 0,5 s bliká písmeno F. Zabliká 6krát a pak zůstane na 5 s zhasnuto. Tento sled blikání se opakuje.  x 6

## 9. POPRODEJNÍ SERVIS

### Než se obrátíte na poprodejně servis:

Zapněte znovu spotřebič a zjistěte, zda byl problém vyřešen. Pokud ne, odpojte spotřebič od elektrické sítě, počkejte asi hodinu a poté jej znovu zapněte.

Pokud ani po provedení kontrol popsaných v části Odstraňování problémů a opětovném zapnutí spotřebič stále řádně nefunguje, obraťte se na poprodejně servis a vysvětlíte problém.

### Uveďte:

- model a výrobní číslo spotřebiče (uvedené na typovém štítku),
- podstatu problému,

**SERVICE** 0000 000 00000



- servisní číslo (číslo za slovem SERVICE (SERVIS) na štítku s údaji na vnitřní straně spotřebiče),
- vaši úplnou adresu,
- vaše telefonní číslo s předvolbou.

### Poznámka:

Směr otevírání dveří lze změnit. Pokud je tento úkon proveden poprodejněm servisem, nevztahuje se na něj záruka.